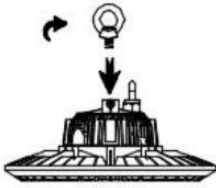
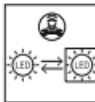


## LUMINARIA HIGH BAY

| MODELO/REFERENCIA   | POTENCIA | IP    | T° DE COLOR | REGULACION |                                                                                     |
|---------------------|----------|-------|-------------|------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| 1916-HVUFO100W-H-CW | 100 W    | IP 65 | 6000 K      | 0-10V      |  |
| 1916-HVUFO150W-H-CW | 150 W    | IP 65 | 6000 K      | 0-10V      |                                                                                     |
| 1916-HVUFO200W-H-CW | 200 W    | IP 65 | 6000 K      | 0-10V      |                                                                                     |








IP65

IK 08

### Instrucciones de montaje

Notas importantes. ¡Por favor, lea primero!  
¡Guarde las instrucciones! ¡Reservado el derecho de realizar modificaciones técnicas sin preaviso!  
Si tiene alguna pregunta, póngase en contacto con el fabricante

### Mounting instructions

Important notes. Please read first!  
Save the instructions! The right is reserved to make technical modifications without prior notice!  
If you have any questions, please contact the manufacturer

### Instructions de montage

Notes IMPORTANTES. S'il vous plaît, lisez d'abord !  
Enregistrez les instructions ! Le droit est réservé apporter des modifications techniques sans préavis!  
Si vous avez des questions, veuillez contacter le fabricant

### Istruzioni di montaggio

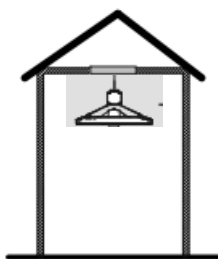
Note importanti. Per favore leggi prima!  
¡Salva le istruzioni! Il diritto è riservato apportare modifiche tecniche senza preavviso!  
In caso di domande, contattare il produttore

### Instruções de montagem

Anotações importantes. ¡Por favor, leia primeiro!  
¡Salve as instruções! O direito está reservado fazer modificações técnicas sem aviso prévio!  
Se você tiver alguma dúvida, entre em contato o fabricante

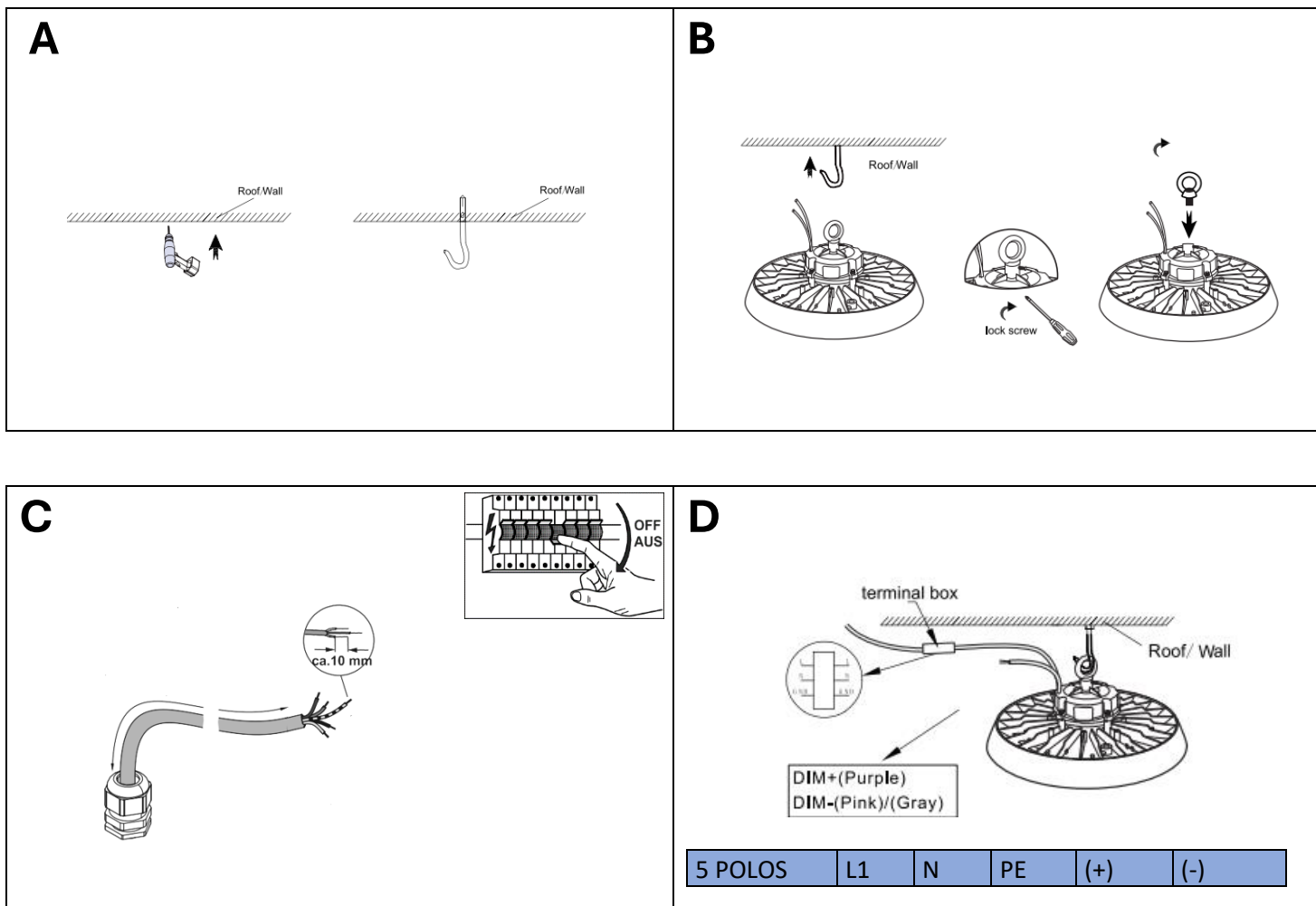
### Montageanleitungen

Wichtige Notizen. Bitte zuerst lesen! Bewahren Sie die Anleitung auf! Das Recht bleibt vorbehalten Technische Änderungen ohne vorherige Ankündigung möglich! Bei Fragen wenden Sie sich bitte an der Hersteller



Solo para uso en interiores  
For inside use only  
Pour usage intérieur uniquement  
Solo per uso interno  
Somente para uso interno  
Nur zur Verwendung im Innenbereich

## LUMINARIA HIGH BAY



### Cable tipo Y

si el cable o cordón flexible externo de esta luminaria sufre daños, únicamente deben reemplazarlo el fabricante, su servicio técnico o una persona cualificada similar, para evitar riesgos.

La fuente de luz que contiene esta luminaria únicamente la debe sustituir el fabricante, su servicio de mantenimiento o una persona cualificada similar

Hay un aislamiento básico entre los cables de alimentación y los cables de control

### Cavo di tipo Y

Se il cavo flessibile esterno o il cordone di questo apparecchio è danneggiato, deve essere sostituito solo dal produttore, dal suo servizio tecnico o da una persona qualificata, per evitare rischi.

La sorgente luminosa contenuta in questo apparecchio deve essere sostituita solo dal produttore, dal suo servizio di manutenzione o da una persona qualificata.  
È presente un isolamento di base tra i cavi di alimentazione e i cavi di controllo.

### Y type cable

If the external flexible cable or cord of this luminaire is damaged, it should only be replaced by the manufacturer, its technical service or a similarly qualified person, to avoid risks.

The light source contained in this luminaire should only be replaced by the manufacturer, its maintenance service or a similarly qualified person.

There is basic insulation between the power cables and the control cables.

### Câble de type Y

Si le câble ou cordon flexible externe de ce luminaire est endommagé, il ne doit être remplacé que par le fabricant, son service technique ou une personne de qualification similaire, pour éviter tout risque.

La source lumineuse contenue dans ce luminaire ne doit être remplacée que par le fabricant, son service de maintenance ou une personne de qualification similaire.  
Il existe une isolation de base entre les câbles d'alimentation et les câbles de commande.

## LUMINARIA HIGH BAY

### Cabo tipo Y

Se o cabo flexível externo ou cordão desta luminária estiver danificado, só deberá ser substituído pelo fabricante, pelo seu servizo técnico ou por persoa igualmente cualificada, para evitar riscos.

A fonte de luz contida nesta luminária só debe ser substituída pelo fabricante, pelo seu servizo de manutención ou por persoa con cualificación semellante.

Existe isolamento básico entre os cabos de alimentación e os cabos de control.

### Y-Kabel

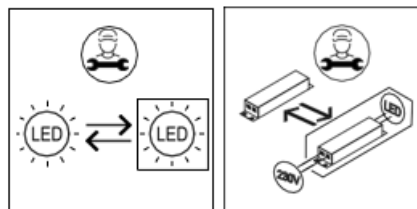
Wenn das externe flexible Kabel oder Kabel dieser Leuchte beschädigt ist, sollte es zur Vermeidung von Risiken nur vom Hersteller, seinem technischen Service oder einer ähnlich qualifizierten Person ausgetauscht werden.

Die in dieser Leuchte enthaltene Lichtquelle darf nur vom Hersteller, seinem Wartungsdienst oder einer ähnlich qualifizierten Person ausgetauscht werden.

Zwischen den Leistungskabeln und den Steuerkabeln besteht eine Basisisolierung.



### INFORMACION SOBRE REEMPLAZABILIDAD INFO ON (NON-) REPLACEABILITY



**Directiva UE 2002/96/EC (RAEE) – Directive UE 2002/96/EC (WEEE)**  
**EU-Richtlinie 2002/96/EC– Directive EU 2002/96/EC**  
**Directiva Europea 2002/96/EC – Direttiva UE 2002/96/EC**



### INFORMACIÓN PARA LOS USUARIOS

#### ESTE PRODUCTO ES CONFORME A LA DIRECTIVA 2002/96/EC.

El símbolo de la papelera tachada que se muestra en el aparato indica que el producto, al final de su vida útil y teniendo que ser tratado por separado de los residuos domésticos, ha de llevarse a un centro de recogida y reciclaje de equipos eléctricos y electrónicos o ha de entregarse al revendedor cuando se compra un nuevo equipo equivalente. El usuario es responsable de la entrega al final de la vida del equipo a las estructuras de recogida apropiadas. La recogida diferenciada apropiada para que el equipo en desuso se lleve a reciclar, se trate y elimine de manera medioambientalmente compatible contribuye a evitar posibles efectos negativos en el medio ambiente, en la salud y favorece el reciclaje de los materiales con los que está compuesto el producto. Para informaciones más pormenorizadas inherentes a los sistemas de recogida disponibles, dirijase al servicio local de eliminación de desechos, o la tienda en la que ha comprado el equipo.

### INFORMATION FOR USERS

#### THIS PRODUCT CONFORMS WITH EU DIRECTIVE 2002/96/EC

It carries the symbol of the crossed-out waste bin, which means that once its useful life is over it must be treated separately from other domestic waste: it must be taken to a recycling centre for electrical and electronic equipment, or taken back to a retailer and left there when a new equivalent device is purchased. The user is responsible, when the device is to be disposed of, for taking it to the appropriate collection point. Proper differentiated collection is necessary so that the obsolete device can be sent on for environmental friendly recycling, treatment and dismantling, in order to avoid any possible negative environmental impact or health risk and to allow the materials of which it is made to be re-used. More detailed information about available systems for collection may be obtained from the local waste disposal services, or from the shop from which the device was purchased.